



Европейская экономическая комиссия

Комитет по внутреннему транспорту

Всемирный форум для согласования правил в области транспортных средств

Сто пятьдесят шестая сессия

Женева, 13–16 марта 2012 года

Пункт 4.12 предварительной повестки дня

**Соглашение 1958 года – Рассмотрение проектов
исправлений к действующим правилам,
представленных GRSG**

Предложение по исправлению 2 к пересмотру 3 Правил № 107 (транспортные средства категорий M₂ и M₃)

Представлено Рабочей группой по общим предписаниям, касающимся безопасности*

Воспроизведенный ниже текст был принят Рабочей группой по общим предписаниям, касающимся безопасности (GRSG), на ее сто первой сессии. В его основу положен неофициальный документ GRSG-101-17 с поправками, указанными в приложении II к докладу (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/80, пункт 8). Этот текст передается Всемирному форуму для согласования правил в области транспортных средств (WP.29) и Административному комитету (AC.1) для рассмотрения.

* В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на 2010–2014 годы (ECE/TRANS/208, пункт 106, и ECE/TRANS/2010/8, подпрограмма 02.4) Всемирный форум будет разрабатывать, согласовывать и обновлять правила в целях улучшения характеристик транспортных средств. Настоящий документ представлен в соответствии с этим мандатом.

Приложение 4, рис. 11b, исправить следующим образом:

вместо "15 см мин." читать "150 мм мин.";

вместо "30 см мин." читать "300 мм мин.";

вместо "60 см макс." читать "600 мм макс.";

вместо "70 см мин." читать "700 мм мин.".

Приложение 12

Пункт 4.3: " $100 \pm 5 \text{ см}^2$ " исправить на " $10\ 000 \pm 500 \text{ мм}^2$ ".

Пункты 4.4 и 4.5: " $300 \pm 5 \text{ см}^2$ " исправить на " $30\ 000 \pm 500 \text{ мм}^2$ ".

Пункт 4.6 исправить следующим образом:

вместо "50 см" читать "500 мм";

вместо "200 см" читать "2 000 мм";

вместо " $200 \pm 5 \text{ см}^2$ " читать " $20\ 000 \pm 500 \text{ мм}^2$ ".
